# CONTRATO N° 27 /2014

Entre el **Ministerio de Educación y Cultura** (MEC), con RUC N° 80005190-4, denominado en adelante LA CONTRATANTE, domiciliado para celebración del presente Contrato en Estrella N° 443 esquina Alberdi, Edificio Estrella, 9°. Piso, de la ciudad de Asunción, República del Paraguay, representado para éste acto por la Directora General de Administración y Finanzas, Mirna Beatriz Vera Notario, con C.I.C. N° 1.364.444, autorizada a suscribir el mismo por el Artículo 3° de la Resolución Ministerial N° 19790 de fecha 21 de noviembre de 2014 por una parte, y por la otra la firma *"SERVICIO Y COMERCIO "PATRI" de JUSTO ALMADA COLMAN"* con RUC N° 665717-6, denominada en adelante EL PROVEEDOR, domiciliado en Calle 8 e/ Manorá y José Decoud, de la ciudad de Fernando de la Mora, República del Paraguay, representada para este acto por el Sr. Justo Almada Colmán, con Cédula de Identidad N° 665.717, denominadas en conjunto "LAS PARTES" e, individualmente, "PARTE", acuerdan celebrar el presente "CONTRATO" para la ***LICITACIÓN PÚBLICA NACIONAL POR SUBASTA A LA BAJA ELECTRÓNICA N° 01/2014 "SERVICIO DE MANTENIMIENTO Y REPARACION DE VEHICULOS PLURIANUAL 2014 – 2015 – SEGUNDO LLAMADO"***, el cual estará sujeto a las siguientes cláusulas y condiciones:

## 1. OBJETO.

El presente Contrato tiene por objeto establecer los derechos y obligaciones que asumen la CONTRATANTE y el PROVEEDOR, con relación al suministro del ***"SERVICIO DE MANTENIMIENTO Y REPARACION DE VEHICULOS PLURIANUAL 2014 – 2015 – SEGUNDO LLAMADO"***, bajo la modalidad de Contrato Abierto, que seguidamente se detallan y se regirán por estas Cláusulas y las contenidas en la ley relativa a la materia.

## 2. DOCUMENTOS INTEGRANTES DEL CONTRATO.

Los documentos contractuales firmados por las partes y que forman parte integral del contrato son los siguientes:

(a) Contrato;
(b) El Pliego de Bases y Condiciones y sus adendas o modificaciones;



SERVICIO Y COMERCIO PATRI
R.U.C.: 665717 - 6
Tel.: 535 570 / Fax: 535 024

MINISTERIO DE EDUCACION Y CULTURA
Dirección General de Administración y Finanzas

Mirna Beatriz Vera Notario
Directora General
Dirección General de Administración y Finanzas

(c) Las Instrucciones al Oferente (IAO) y las Condiciones Generales del Contrato (CGC) publicadas en el portal de Contrataciones Públicas;
(d) La oferta del Proveedor;
(e) La resolución de adjudicación del Contrato emitida por la Contratante y su respectiva notificación;
(f) Los demás documentos presentados por el Proveedor y no rechazados por la Contratante.

Los documentos que forman parte del Contrato deberán considerarse mutuamente explicativos; en caso de contradicción o diferencia entre los documentos que forman parte integral del Contrato, la prioridad de los mismos será en el orden enunciado anteriormente.

## 3. IDENTIFICACIÓN DEL CRÉDITO PRESUPUESTARIO PARA CUBRIR EL COMPROMISO DERIVADO DEL CONTRATO.

El crédito presupuestario para cubrir el compromiso derivado del presente contrato está previsto en el Objeto del Gasto 240 F.F. 10, del Presupuesto General de Gastos de la Nación para el Ejercicio 2014, aprobado por Ley *5.142*, asignado al Ministerio de Educación y Cultura.

Teniendo en cuenta que la presente contratación pretende la ejecución presupuestaria plurianual la validez de la contratación para el año 2015, quedará sujeta a la aprobación del Presupuesto correspondiente para dicho ejercicio y a la correspondiente asignación del Plan Financiero que le corresponda.

Esta contratación está incluida en el Plan Anual de Contrataciones (PAC) con el Código Nº **266.670.-**

## 4. PROCEDIMIENTO DE CONTRATACIÓN

El presente Contrato es el resultado del procedimiento de la ***LICITACIÓN PÚBLICA NACIONAL POR SUBASTA A LA BAJA ELECTRÓNICA N° 01/2014 "SERVICIO DE MANTENIMIENTO Y REPARACION DE VEHICULOS PLURIANUAL 2014 – 2015 – SEGUNDO LLAMADO"***, convocado por la Dirección de Contrataciones del Ministerio de Educación y Cultura. La adjudicación fue realizada según acto administrativo Nº 19.790 de fecha 21 de noviembre de 2014.



SERVICIO Y COMERCIO PATRI
R.U.C.: 665717 - 6
Tel.: 535 570 / Fax: 535 024

Mirna Beatriz Vera Notario
Directora General
Dirección General de Administración y Finanzas

## 5. PRECIO UNITARIO Y EL IMPORTE TOTAL A PAGAR POR LOS BIENES y/o SERVICIOS.

| Items | Código de Catalogo | Descripción | Cantidad | Unidad de Medida | Presentación | Precio Unitario (IVA Incluido si corresponde) |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 1 | 78180101-014 | MANTENIMIENTO DE MOTOR MITSUBISHI L 200 MOTOR 4D56 - 2.5 TURBO | 1 | UNIDAD | EVENTO | 755.000 |
| 2 | 78180101-014 | REPARACIÓN DE MOTOR MITSUBISHI L 200 MOTOR 4D56 - 2.5 TURBO | 1 | UNIDAD | EVENTO | 33.115.000 |
| 3 | 78180101-016 | REPARACIÓN DE AIRE ACONDICIONADO MITSUBISHI L 200 MOTOR 4D56 - 2.5 TURBO | 1 | UNIDAD | EVENTO | 850.000 |
| 4 | 78180101-002 | REPARACIÓN DE CAJA DE CAMBIO MITSUBISHI L 200 MOTOR 4D56 - 2.5 TURBO | 1 | UNIDAD | EVENTO | 5.850.000 |
| 5 | 78180101-002 | REPARACIÓN DE DOBLE TRACCIÓN MITSUBISHI L 200 MOTOR 4D56 - 2.5 TURBO | 1 | UNIDAD | EVENTO | 13.870.000 |
| 6 | 78180101-005 | REPARACIÓN DE EMBRAGUE MITSUBISHI L 200 MOTOR 4D56 - 2.5 TURBO | 1 | UNIDAD | EVENTO | 3.360.000 |
| 7 | 78180101-006 | MANTENIMIENTO Y REPARACIÓN DE FRENO MITSUBISHI L 200 MOTOR 4D56 - 2.5 TURBO | 1 | UNIDAD | EVENTO | 4.290.000 |
| 8 | 78180101-009 | REPARACIÓN DE PARTE ELÉCTRICA MITSUBISHI L 200 MOTOR 4D56 - 2.5 TURBO | 1 | UNIDAD | EVENTO | 3.600.000 |
| 9 | 78180101-004 | REPARACIÓN DE SUSPENSIÓN MITSUBISHI L 200 MOTOR 4D56 - 2.5 TURBO | 1 | UNIDAD | EVENTO | 3.395.000 |
| 10 | 78180101-017 | ACCESORIOS MITSUBISHI L 200 MOTOR 4D56 - 2.5 TURBO | 1 | UNIDAD | EVENTO | 3.130.000 |
| 11 | 78180201-001 | PINTURA MITSUBISHI L 200 MOTOR 4D56 - 2.5 TURBO | 1 | UNIDAD | EVENTO | 600.000 |
| 12 | 78180101-010 | REPARACIÓN DE TURBO MITSUBISHI L 200 MOTOR 4D56 - 2.5 TURBO | 1 | UNIDAD | EVENTO | 2.600.000 |
| 13 | 78180101-014 | MANTENIMIENTO DE MOTOR MONTERO 2005 - MOTOR 3.2 DI | 1 | UNIDAD | EVENTO | 1.100.000 |
| 14 | 78180101-014 | REPARACIÓN DE MOTOR MONTERO 2005 MOTOR 3.2 DI | 1 | UNIDAD | EVENTO | 55.390.000 |
| 15 | 78180101-016 | REPARACIÓN DE AIRE ACONDICIONADO MONTERO 2005 MOTOR 3.2 DI | 1 | UNIDAD | EVENTO | 1.150.000 |
| 16 | 78180101-002 | REPARACIÓN DE CAJA DE CAMBIO MONTERO 2005 MOTOR 3.2 DI | 1 | UNIDAD | EVENTO | 9.060.000 |
| 17 | 78180101-002 | REPARACIÓN DE DOBLE TRACCIÓN MONTERO 2005 MOTOR 3.2 DI | 1 | UNIDAD | EVENTO | 14.210.000 |
| 18 | 78180101-005 | REPARACIÓN DE EMBRAGUE MONTERO 2005 MOTOR 3.2 DI | 1 | UNIDAD | EVENTO | 7.320.000 |
| 19 | 78180101-006 | MANTENIMIENTO Y REPARACIÓN DE FRENO MONTERO 2005 MOTOR 3.2 DI | 1 | UNIDAD | EVENTO | 5.730.000 |
| 20 | 78180101-009 | REPARACIÓN DE PARTE ELÉCTRICA MONTERO 2005 MOTOR 3.2 DI | 1 | UNIDAD | EVENTO | 4.205.000 |
| 21 | 78180101-004 | REPARACIÓN DE SUSPENSIÓN MONTERO 2005 MOTOR 3.2 DI | 1 | UNIDAD | EVENTO | 3.220.000 |
| 22 | 78180101-017 | ACCESORIOS MONTERO 2005 MOTOR 3.2 DI | 1 | UNIDAD | EVENTO | 4.190.000 |
| 23 | 78180201-001 | PINTURA MONTERO 2005 MOTOR 3.2 DI | 1 | UNIDAD | EVENTO | 800.000 |



SERVICIO Y COMERCIO PATRI
R.U.C.: 669717 - 6
Tel.: 535 570 / Fax: 536 034

Lic. Beatriz Vera Notario
Directora General
Dirección General de Administración y Finanzas

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 24 | 78180101-010 | REPARACIÓN DE TURBO MONTERO 2005 MOTOR 3.2 DI | 1 | UNIDAD | EVENTO | 2.950.000 |
| 25 | 78180101-014 | MANTENIMIENTO DE MOTOR HILUX 4X4 - MOTOR 2.8 DIESEL | 1 | UNIDAD | EVENTO | 1.010.000 |
| 26 | 78180101-014 | REPARACIÓN DE MOTOR HILUX 4X4 - MOTOR 2.8 DIESEL | 1 | UNIDAD | EVENTO | 30.110.000 |
| 27 | 78180101-016 | REPARACIÓN DE AIRE ACONDICIONADO HILUX 4X4 - MOTOR 2.8 DIESEL | 1 | UNIDAD | EVENTO | 990.000 |
| 28 | 78180101-002 | REPARACIÓN DE CAJA DE CAMBIO HILUX 4X4 - MOTOR 2.8 DIESEL | 1 | UNIDAD | EVENTO | 7.220.000 |
| 29 | 78180101-002 | REPARACIÓN DE DOBLE TRACCIÓN HILUX 4X4 - MOTOR 2.8 DIESEL | 1 | UNIDAD | EVENTO | 14.280.000 |
| 30 | 78180101-005 | REPARACIÓN DE EMBRAGUE HILUX 4X4 - MOTOR 2.8 DIESEL | 1 | UNIDAD | EVENTO | 6.270.000 |
| 31 | 78180101-006 | MANTENIMIENTO Y REPARACIÓN DE FRENO HILUX 4X4 - MOTOR 2.8 DIESEL | 1 | UNIDAD | EVENTO | 5.410.000 |
| 32 | 78180101-009 | REPARACIÓN DE PARTE ELÉCTRICA HILUX 4X4 - MOTOR 2.8 DIESEL | 1 | UNIDAD | EVENTO | 3.875.000 |
| 33 | 78180101-004 | REPARACIÓN DE SUSPENSIÓN HILUX 4X4 - MOTOR 2.8 DIESEL | 1 | UNIDAD | EVENTO | 4.960.000 |
| 34 | 78180101-017 | ACCESORIOS HILUX 4X4 - MOTOR 2.8 DIESEL | 1 | UNIDAD | EVENTO | 3.845.000 |
| 35 | 78180201-001 | PINTURA HILUX 4X4 - MOTOR 2.8 DIESEL | 1 | UNIDAD | EVENTO | 800.000 |
| 36 | 78180101-014 | MANTENIMIENTO DE MOTOR CHEVROLET S-10 - MOTOR MWM 2.8 TURBO | 1 | UNIDAD | EVENTO | 1.100.000 |
| 37 | 78180101-014 | REPARACIÓN DE MOTOR CHEVROLET S-10- MOTOR MWM 2.8 TURBO | 1 | UNIDAD | EVENTO | 30.120.000 |
| 38 | 78180101-016 | REPARACIÓN DE AIRE ACONDICIONADO CHEVROLET S-10- MOTOR MWM 2.8 TURBO | 1 | UNIDAD | EVENTO | 900.000 |
| 39 | 78180101-002 | REPARACIÓN DE CAJA DE CAMBIO CHEVROLET S-10- MOTOR MWM 2.8 TURBO | 1 | UNIDAD | EVENTO | 10.620.000 |
| 40 | 78180101-002 | REPARACIÓN DE DOBLE TRACCIÓN CHEVROLET S-10- MOTOR MWM 2.8 TURBO | 1 | UNIDAD | EVENTO | 18.070.000 |
| 41 | 78180101-005 | REPARACIÓN DE EMBRAGUE CHEVROLET S-10- MOTOR MWM 2.8 TURBO | 1 | UNIDAD | EVENTO | 5.190.000 |
| 42 | 78180101-006 | MANTENIMIENTO Y REPARACIÓN DE FRENO CHEVROLET S-10- MOTOR MWM 2.8 TURBO | 1 | UNIDAD | EVENTO | 5.350.000 |
| 43 | 78180101-009 | REPARACIÓN DE PARTE ELÉCTRICA CHEVROLET S-10- MOTOR MWM 2.8 TURBO | 1 | UNIDAD | EVENTO | 3.340.000 |
| 44 | 78180101-004 | REPARACIÓN DE SUSPENSIÓN CHEVROLET S-10 - MOTOR MWM 2.8 TURBO | 1 | UNIDAD | EVENTO | 4.540.000 |
| 45 | 78180101-017 | ACCESORIOS CHEVROLET S-10 - MOTOR MWM 2.8 TURBO | 1 | UNIDAD | EVENTO | 3.735.000 |
| 46 | 78180201-001 | PINTURA CHEVROLET S-10 - MOTOR MWM 2.8 TURBO | 1 | UNIDAD | EVENTO | 1.600.000 |
| 47 | 78180101-010 | REPARACIÓN DE TURBO CHEVROLET S-10 - MOTOR MWM 2.8 TURBO | 1 | UNIDAD | EVENTO | 2.500.000 |
| 48 | 78180101-014 | MANTENIMIENTO DE MOTOR CHEVROLET BLAZER - MOTOR MWM 2.8 TURBO | 1 | UNIDAD | EVENTO | 1.100.000 |
| 49 | 78180101-014 | REPARACIÓN DE MOTOR CHEVROLET BLAZER - MOTOR MWM 2.8 TURBO | 1 | UNIDAD | EVENTO | 30.120.000 |



SERVICIO Y COMERCIO PATRI
R.U.C.: 665717 - 6
Tel.: 535 570 / Fax: 535 024

Mirna Beatriz Vera Notario
Directora General
Dirección General de Administración y Finanzas

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 50 | 78180101-016 | REPARACIÓN DE AIRE ACONDICIONADO CHEVROLET BLAZER – MOTOR MWM 2.8 TURBO | 1 | UNIDAD | EVENTO | 900.000 |
| 51 | 78180101-002 | REPARACIÓN DE CAJA DE CAMBIO CHEVROLET BLAZER - MOTOR MWM 2.8 TURBO | 1 | UNIDAD | EVENTO | 10.620.000 |
| 52 | 78180101-002 | REPARACIÓN DE DOBLE TRACCIÓN CHEVROLET BLAZER- MOTOR MWM 2.8 TURBO | 1 | UNIDAD | EVENTO | 18.070.000 |
| 53 | 78180101-005 | REPARACIÓN DE EMBRAGUE CHEVROLET BLAZER- MOTOR MWM 2.8 TURBO | 1 | UNIDAD | EVENTO | 5.190.000 |
| 54 | 78180101-006 | MANTENIMIENTO Y REPARACIÓN DE FRENO CHEVROLET BLAZER - MOTOR MWM 2.8 TURBO | 1 | UNIDAD | EVENTO | 5.350.000 |
| 55 | 78180101-009 | REPARACIÓN DE PARTE ELÉCTRICA CHEVROLET BLAZER- MOTOR MWM 2.8 TURBO | 1 | UNIDAD | EVENTO | 3.340.000 |
| 56 | 78180101-004 | REPARACIÓN DE SUSPENSIÓN CHEVROLET BLAZER- MOTOR MWM 2.8 TURBO | 1 | UNIDAD | EVENTO | 4.540.000 |
| 57 | 78180101-017 | ACCESORIOS CHEVROLET BLAZER- MOTOR MWM 2.8 TURBO | 1 | UNIDAD | EVENTO | 3.735.000 |
| 58 | 78180201-001 | PINTURA CHEVROLET BLAZER- MOTOR MWM 2.8 TURBO | 1 | UNIDAD | EVENTO | 1.600.000 |
| 59 | 78180101-010 | REPARACIÓN DE TURBO CHEVROLET BLAZER- MOTOR MWM 2.8 TURBO | 1 | UNIDAD | EVENTO | 2.500.000 |
| 60 | 78180101-014 | MANTENIMIENTO DE MOTOR TOYOTA CROWN - MOTOR 3.0 TWIN CAN | 1 | UNIDAD | EVENTO | 800.000 |
| 61 | 78180101-014 | REPARACIÓN DE MOTOR TOYOTA CROWN - MOTOR 3.0 TWIN CAN | 1 | UNIDAD | EVENTO | 22.700.000 |
| 62 | 78180101-016 | REPARACIÓN DE AIRE ACONDICIONADO TOYOTA CROWN - MOTOR 3.0 TWIN CAN | 1 | UNIDAD | EVENTO | 1.000.000 |
| 63 | 78180101-002 | REPARACIÓN DE CAJA DE CAMBIO TOYOTA CROWN- MOTOR 3.0 TWIN CAN | 1 | UNIDAD | EVENTO | 5.530.000 |
| 64 | 78180101-002 | REPARACIÓN DE DOBLE TRACCIÓN TOYOTA CROWN - MOTOR 3.0 TWIN CAN | 1 | UNIDAD | EVENTO | 3.470.000 |
| 65 | 78180101-005 | REPARACIÓN DE EMBRAGUE TOYOTA CROWN - MOTOR 3.0 TWIN CAN | 1 | UNIDAD | EVENTO | 3.340.000 |
| 66 | 78180101-006 | MANTENIMIENTO Y REPARACIÓN DE FRENO TOYOTA CROWN- MOTOR 3.0 TWIN CAN | 1 | UNIDAD | EVENTO | 3.710.000 |
| 67 | 78180101-009 | REPARACIÓN DE PARTE ELÉCTRICA TOYOTA CROWN- MOTOR 3.0 TWIN CAN | 1 | UNIDAD | EVENTO | 3.195.000 |
| 68 | 78180101-004 | REPARACIÓN DE SUSPENSIÓN TOYOTA CROWN- MOTOR 3.0 TWIN CAN | 1 | UNIDAD | EVENTO | 3.040.000 |
| 69 | 78180101-017 | ACCESORIOS TOYOTA CROWN- MOTOR 3.0 TWIN CAN | 1 | UNIDAD | EVENTO | 3.500.000 |
| 70 | 78180201-001 | PINTURA TOYOTA CROWN- MOTOR 3.0 TWIN CAN | 1 | UNIDAD | EVENTO | 1.000.000 |
| 71 | 78180101-010 | REPARACIÓN DE TURBO TOYOTA CROWN- MOTOR 3.0 TWIN CAN | 1 | UNIDAD | EVENTO | 2.300.000 |
| 72 | 78180101-014 | MANTENIMIENTO DE MOTOR NISSAN PATROL - MOTOR TD 42 | 1 | UNIDAD | EVENTO | 1.300.000 |
| 73 | 78180101-014 | REPARACIÓN DE MOTOR NISSAN PATROL - MOTOR TD 42 | 1 | UNIDAD | EVENTO | 22.060.000 |
| 74 | 78180101-016 | REPARACIÓN DE AIRE ACONDICIONADO NISSAN PATROL - MOTOR TD 42 | 1 | UNIDAD | EVENTO | 940.000 |
| 75 | 78180101-002 | REPARACIÓN DE CAJA DE CAMBIO NISSAN PATROL - MOTOR TD 42 | 1 | UNIDAD | EVENTO | 9.110.000 |



SERVICIO Y COMERCIO PATRI
R.U.C.: 665717 - 6
Tel.: 535 570 / Fax: 535 024

MINISTERIO DE EDUCACIÓN Y CULTURA
Dirección General de Administración y Finanzas

Mirna Beatriz Vera Notario
Directora General
Dirección General de Administración y Finanzas

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 76 | 78180101-002 | REPARACIÓN DE DOBLE TRACCIÓN NISSAN PATROL - MOTOR TD 42 | 1 | UNIDAD | EVENTO | 19.010.000 |
| 77 | 78180101-005 | REPARACIÓN DE EMBRAGUE NISSAN PATROL - MOTOR TD 42 | 1 | UNIDAD | EVENTO | 5.380.000 |
| 78 | 78180101-006 | MANTENIMIENTO Y REPARACIÓN DE FRENO NISSAN PATROL - MOTOR TD 42 | 1 | UNIDAD | EVENTO | 5.700.000 |
| 79 | 78180101-009 | REPARACIÓN DE PARTE ELÉCTRICA NISSAN PATROL - MOTOR TD 42 | 1 | UNIDAD | EVENTO | 9.855.000 |
| 80 | 78180101-004 | REPARACIÓN DE SUSPENSIÓN NISSAN PATROL - MOTOR TD 42 | 1 | UNIDAD | EVENTO | 3.750.000 |
| 81 | 78180101-017 | ACCESORIOS NISSAN PATROL - MOTOR TD 42 | 1 | UNIDAD | EVENTO | 4.040.000 |
| 82 | 78180201-001 | PINTURA NISSAN PATROL - AÑO 2003 - MOTOR: TD42 | 1 | UNIDAD | EVENTO | 1.000.000 |
| 83 | 78180101-014 | MANTENIMIENTO DE MOTOR DE CHEVROLET CORSA - MOTOR 1.4 L | 1 | UNIDAD | EVENTO | 680.000 |
| 84 | 78180101-014 | REPARACIÓN DE MOTOR DE CHEVROLET CORSA - MOTOR 1.4 L | 1 | UNIDAD | EVENTO | 15.065.000 |
| 85 | 78180101-016 | REPARACIÓN DE AIRE ACONDICIONADO DE CHEVROLET CORSA - MOTOR 1.4 L | 1 | UNIDAD | EVENTO | 760.000 |
| 86 | 78180101-002 | REPARACIÓN DE CAJA DE CAMBIO DE CHEVROLET CORSA - MOTOR 1.4 L | 1 | UNIDAD | EVENTO | 2.740.000 |
| 87 | 78180101-002 | REPARACIÓN DE DOBLE TRACCIÓN DE CHEVROLET CORSA - MOTOR 1.4 L | 1 | UNIDAD | EVENTO | 40.000 |
| 88 | 78180101-005 | REPARACIÓN DE EMBRAGUE DE CHEVROLET CORSA - MOTOR 1.4 L | 1 | UNIDAD | EVENTO | 2.270.000 |
| 89 | 78180101-006 | MANTENIMIENTO Y REPARACIÓN DE FRENO DE CHEVROLET CORSA - MOTOR 1.4 L | 1 | UNIDAD | EVENTO | 2.700.000 |
| 90 | 78180101-009 | REPARACIÓN DE PARTE ELÉCTRICA DE CHEVROLET CORSA - MOTOR 1.4L | 1 | UNIDAD | EVENTO | 2.925.000 |
| 91 | 78180101-004 | REPARACIÓN DE SUSPENSIÓN DE CHEVROLET CORSA - MOTOR 1.4 L | 1 | UNIDAD | EVENTO | 2.790.000 |
| 92 | 78180101-017 | ACCESORIOS DE CHEVROLET CORSA - MOTOR 1.4 L | 1 | UNIDAD | EVENTO | 2.570.000 |
| 93 | 78180201-001 | PINTURA DE CHEVROLET CORSA - MOTOR 1.4 L | 1 | UNIDAD | EVENTO | 1.000.000 |
| 94 | 78180101-014 | MANTENIMIENTO DE MOTOR DE HYUNDAI H1 2.5 CRDI | 1 | UNIDAD | EVENTO | 910.000 |
| 95 | 78180101-014 | REPARACIÓN DE MOTOR DE HYUNDAI H1 2.5 CRDI | 1 | UNIDAD | EVENTO | 24.570.000 |
| 96 | 78180101-016 | REPARACIÓN DE AIRE ACONDICIONADO DE HYUNDAI H1 2.5 CRDI | 1 | UNIDAD | EVENTO | 790.000 |
| 97 | 78180101-002 | REPARACIÓN DE CAJA DE CAMBIODE HYUNDAI H1 2.5 CRDI | 1 | UNIDAD | EVENTO | 3.960.000 |
| 98 | 78180101-002 | REPARACIÓN DE DOBLE TRACCIÓN DE HYUNDAI H1 2.5 CRDI | 1 | UNIDAD | EVENTO | 40.000 |
| 99 | 78180101-005 | REPARACIÓN DE EMBRAGUE DE HYUNDAI H1 2.5 CRDI | 1 | UNIDAD | EVENTO | 3.810.000 |
| 100 | 78180101-006 | MANTENIMIENTO Y REPARACIÓN DE FRENO DE HYUNDAI H1 2.5 CRDI | 1 | UNIDAD | EVENTO | 3.855.000 |
| 101 | 78180101-009 | REPARACIÓN DE PARTE ELÉCTRICA DE HYUNDAI H1 2.5 CRDI | 1 | UNIDAD | EVENTO | 5.018.000 |
| 102 | 78180101-004 | REPARACIÓN DE SUSPENSIÓN DE HYUNDAI H1 2.5 CRDI | 1 | UNIDAD | EVENTO | 4.275.000 |



SERVICIO Y COMERCIO PATRI
R.U.C.: 665717 - 6
Tel.: 535 570 / Fax: 535 024

MINISTERIO DE EDUCACIÓN Y CULTURA
Dirección General de Administración y Finanzas

Mirna Beatriz Vera Notario
Directora General
Dirección General de Administración y Finanzas

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 103 | 78180101-017 | ACCESORIOS DE HYUNDAI H1 2.5 CRDI | 1 | UNIDAD | EVENTO | 4.560.000 |
| 104 | 78180201-001 | PINTURA DE HYUNDAI H1 2.5 CRDI | 1 | UNIDAD | EVENTO | 1.300.000 |
| 105 | 78180101-010 | REPARACIÓN DE TURBO DE HYUNDAI H1 2.5 CRDI | 1 | UNIDAD | EVENTO | 2.200.000 |
| 106 | 78180101-014 | MANTENIMIENTO DE MOTOR DE FORD CARGO 1717E 3.9 | 1 | UNIDAD | EVENTO | 2.160.000 |
| 107 | 78180101-014 | REPARACIÓN DE MOTOR DE FORD CARGO 1717E 3.9 | 1 | UNIDAD | EVENTO | 32.990.000 |
| 108 | 78180101-016 | REPARACIÓN DE AIRE ACONDICIONADO DE FORD CARGO 1717E 3.9 | 1 | UNIDAD | EVENTO | 520.000 |
| 109 | 78180101-002 | REPARACIÓN DE CAJA DE CAMBIO DE FORD CARGO 1717E 3.9 | 1 | UNIDAD | EVENTO | 7.300.000 |
| 110 | 78180101-002 | REPARACIÓN DE DOBLE TRACCIÓN DE FORD CARGO 1717E 3.9 | 1 | UNIDAD | EVENTO | 40.000 |
| 111 | 78180101-005 | REPARACIÓN DE EMBRAGUE DE FORD CARGO 1717E 3.9 | 1 | UNIDAD | EVENTO | 8.480.000 |
| 112 | 78180101-006 | MANTENIMIENTO Y REPARACIÓN DE FRENO DE FORD CARGO 1717E 3.9 | 1 | UNIDAD | EVENTO | 2.640.000 |
| 113 | 78180101-009 | REPARACIÓN DE PARTE ELÉCTRICA DE FORD CARGO 1717E 3.9 | 1 | UNIDAD | EVENTO | 3.325.000 |
| 114 | 78180101-004 | REPARACIÓN DE SUSPENSIÓN DE FORD CARGO 1717E 3.9 | 1 | UNIDAD | EVENTO | 6.760.000 |
| 115 | 78180101-017 | ACCESORIOS DE FORD CARGO 1717E 3.9 | 1 | UNIDAD | EVENTO | 3.500.000 |
| 116 | 78180201-001 | PINTURA DE FORD CARGO 1717E 3.9 | 1 | UNIDAD | EVENTO | 800.000 |
| 117 | 78180101-010 | REPARACIÓN DE TURBO DE FORD CARGO 1717E 3.9 | 1 | UNIDAD | EVENTO | 2.300.000 |
| 118 | 78180101-014 | MANTENIMIENTO DE MOTOR DE ISUZU DMAX 3.0 TDI | 1 | UNIDAD | EVENTO | 1.430.000 |
| 119 | 78180101-014 | REPARACIÓN DE MOTOR DE ISUZU DMAX 3.0 TDI | 1 | UNIDAD | EVENTO | 29.380.000 |
| 120 | 78180101-016 | REPARACIÓN DE AIRE ACONDICIONADO DE ISUZU DMAX 3.0 TDI | 1 | UNIDAD | EVENTO | 800.000 |
| 121 | 78180101-002 | REPARACIÓN DE CAJA DE CAMBIO DE ISUZU DMAX 3.0 TDI | 1 | UNIDAD | EVENTO | 4.470.000 |
| 122 | 78180101-002 | REPARACIÓN DE DOBLE TRACCIÓN DE ISUZU DMAX 3.0 TDI | 1 | UNIDAD | EVENTO | 10.530.000 |
| 123 | 78180101-005 | REPARACIÓN DE EMBRAGUE DE ISUZU DMAX 3.0 TDI | 1 | UNIDAD | EVENTO | 5.210.000 |
| 124 | 78180101-006 | MANTENIMIENTO Y REPARACIÓN DE FRENO ISUZU DMAX 3.0 TDI | 1 | UNIDAD | EVENTO | 3.410.000 |
| 125 | 78180101-009 | REPARACIÓN DE PARTE ELÉCTRICA DE ISUZU DMAX 3.0 TDI | 1 | UNIDAD | EVENTO | 3.385.000 |
| 126 | 78180101-004 | REPARACIÓN DE SUSPENSIÓN DE ISUZU DMAX 3.0 TDI | 1 | UNIDAD | EVENTO | 3.370.000 |
| 127 | 78180101-017 | ACCESORIOS DE ISUZU DMAX 3.0 TDI | 1 | UNIDAD | EVENTO | 3.925.000 |
| 128 | 78180201-001 | PINTURA DE ISUZU DMAX 3.0 TDI | 1 | UNIDAD | EVENTO | 1.000.000 |
| 129 | 78180101-010 | REPARACIÓN DE TURBO DE ISUZU DMAX 3.0 TDI | 1 | UNIDAD | EVENTO | 3.200.000 |

| | |
|---|---|
| **MONTO MINIMO** | **815.500.000.-** guaraníes ochocientos quince millones quinientos mil.- |
| **MONTO MAXIMO** | **1.631.000.000.-** guaraníes mil seiscientos treinta y un millones.- |



SERVICIO Y COMERCIO PATRI
R.U.C.: 665717 - 6
Tel.: 535 570 / Fax: 535 024

MINISTERIO DE EDUCACIÓN Y CULTURA
Dirección General de Administración y Finanzas

Mirna Beatriz Vera Notario
Directora General
Dirección General de Administración y Finanzas

El Proveedor se compromete a proveer los Bienes a la Contratante y a subsanar los defectos de éstos de conformidad a las disposiciones del Contrato.
La Contratante se compromete a pagar al Proveedor como contrapartida del suministro de los bienes y servicios y la subsanación de sus defectos, el Precio del Contrato o las sumas que resulten pagaderas de conformidad con lo dispuesto en las Condiciones Especiales del Contrato (CEC).

**6. VIGENCIA DEL CONTRATO.**
El plazo de vigencia de este Contrato es *desde la firma del contrato hasta el 31 de diciembre de 2015.*

**7. PLAZO, LUGAR Y CONDICIONES DE LA PROVISIÓN DE BIENES/SERVICIOS.**
Los bienes deben ser entregados dentro de los plazos establecidos en el Cronograma de Entregas del Pliego de Bases y Condiciones; según lo establecido en el punto 2 de la SECCION III REQUISITOS DE LOS BIENES Y/O SERVICIOS REQUERIDOS.
El período de validez de la Garantía será: de 6 (Seis) meses y/o 10.000 km, de uso. Si dentro de este periodo surgieran desperfectos en las tareas realizadas, el oferente deberá reparar las unidades sin costo adicional.
El plazo para reparar los vehículos será: el oferente tendrá 2 (dos) días hábiles a partir de la notificación escrita de la Convocante para reparar o reemplazar los servicios defectuosos reclamados, o en sus partes sin ningún costo para el Convocante.

**8. ADMINISTRACIÓN DEL CONTRATO.**
La administración del contrato estará a cargo de la Dirección Administrativa dependiente de la Dirección General de Administración y Finanzas del Ministerio de Educación y Cultura.

**9. FORMA Y TÉRMINOS PARA GARANTIZA EL CUMPLIMIENTO DEL CONTRATO.**
La garantía para el fiel cumplimiento del contrato se regirá por lo establecido en las



SERVICIO Y COMERCIO PATRI
R.U.C.: 665717 - 6
Tel.: 535 570 / Fax: 535 024

MINISTERIO DE EDUCACIÓN Y CULTURA
Dirección General de Administración y Finanzas

Ana Beatriz Vera Notario
Directora General
Dirección General de Administración y Finanzas

Condiciones Generales y Especiales del Contrato, la cual se presentará a más tardar dentro de los 10 (días) calendarios siguientes a la firma del contrato. La garantía de fiel cumplimiento debe ser equivalente al 10% del monto total del contrato.

**10. MULTAS.**

Las multas y otras penalidades que rigen en el presente contrato serán aplicadas conforme con las Condiciones Especiales y Generales del Contrato. Llegado al monto equivalente a la Garantía de Fiel Cumplimiento de Contrato, la Contratante podrá aplicar el procedimiento de rescisión de contratos de conformidad al Artículo 59 inc. c) de la Ley N° 2.051/03 "De Contrataciones Públicas", caso contrario deberá seguir aplicando el monto de las multas que correspondan.

La rescisión del contrato o la aplicación de multas por encima del porcentaje de la Garantía de Cumplimiento del Contrato deberá comunicarse a la DNCP a los fines previstos en el artículo 72 de la Ley N° 2051/03 "De Contrataciones Públicas".

**11. CAUSALES Y PROCEDIMIENTO PARA SUSPENDER TEMPORALMENTE, DAR POR TERMINADO ANTICIPADAMENTE O RESCINDIR EL CONTRATO.**

Las causales y el procedimiento para suspender temporalmente, dar por terminado en forma anticipada o rescindir el contrato, son las establecidas en la Ley N° 2.051/03, y en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato (CGC y CEC).

**12. SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS.**

Cualquier diferencia que surja durante la ejecución de los Contratos se dirimirá conforme las reglas establecidas en la legislación aplicable y en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato.

**13. ANULACIÓN DE LA ADJUDICACIÓN**

Si la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas resolviera anular la adjudicación de la Contratación debido a la procedencia de una protesta o investigación instaurada en contra del procedimiento, y si dicha nulidad afectara al Contrato ya suscrito entre LAS PARTES, el Contrato o la parte del mismo que sea



SERVICIO Y COMERCIO PATRI
R.U.C.: 665717 - 6
Tel.: 535 570 / Fax: 535 024

Mirna Beatriz Vera Notario
Directora General
Dirección General de Administración y Finanzas

afectado por la nulidad quedará automáticamente sin efecto, de pleno derecho, a partir de la comunicación oficial realizada por la D.N.C.P., debiendo asumir LAS PARTES las responsabilidades y obligaciones derivadas de lo ejecutado del contrato.

En prueba de conformidad se suscriben 3 (tres) ejemplares de un mismo tenor y a un solo efecto en la Dirección de Contrataciones del MEC, en la Ciudad de Asunción, República del Paraguay, a los 01 días del mes de diciembre de 2014.-

"SERVICIO Y COMERCIO "PATRI"
de JUSTO ALMADA COLMAN"
PROVEEDOR

SERVICIO Y COMERCIO PATRI
R.U.C.: 665717 - 6
Tel.: 535 570 / Fax: 535 024

MINISTERIO DE EDUCACIÓN Y CULTURA
Dirección General de Administración y Finanzas

MIRNA VERA NOTARIO
Directora General de Administración y Finanzas
CONTRATANTE